目录

语言代码 —

介绍

提供配件	 52
清洁光碟	 52
设置	 52

基本连接

步骤 1:放置扬声器和重低音扬声器	53
步骤 2:连接扬声器和重低音扬声器	54
步骤 3:连接电视机	55
选项1:连接逐行扫描电视(供选)	55
选项2:使用复合视频界面	55
步骤 4:连接逐行扫描电视(供选)	56
步骤 5:连接 FM/MW 天线	56
步骤 6:连接电源电缆	57

连接至外部设备

连接录影机或有线 /	
卫星接收器	58
观看和收听重放节目	58
用录影机录制 DVD 影片	58
连接数位音频设备	59
收听重放节目	59

遥控器 ----- 60~61

主机 ------

准备使用

步骤 1:把电池装入遥控器中	63
使用遥控器作业系统	63
步骤 2:开启 DVD 系统	63
切换到节能待机模式	63
步骤 3:设置电视机	63
设定逐行扫描功能(仅限逐行扫描电视)	64
选择相应彩色系统	65
设置电视显示	65
步骤 4:设置语言参数	66
萤幕显示(OSD)语言	66
音频、字幕和光碟功能表语言	66

50

光碟操作

-2

-62

可播放的光碟	67
播放光碟	67
自动节能待机模式	68
基本的播放控制	68
选择不同的重放 / 随机播放功能	68
其他的视频播放操作 (DVD/VCD/SVCD)	69
使用光碟功能表	69
观看回放信息	69
前移静帧	70
从最后一个停止点开始恢复播放	70
放大	70
切换声轨语言	70
切换字幕语言(仅用於 DVD)	70
预览功能(仅用於 VCD)	71
播放 MP3/Windows Media™ Audio/JPEG/	
MPEG-4 光碟	72
同步播放 MP3 音乐和 JPEG 图片	72
播放图像碟(幻灯片)	73
预览功能	73
缩放图像	73
旋转 / 反转图像	73
支持 JPEG 图像格式	73
播放 Super Audio CD (SACD)	74
播放 DivX 磁盘	74
播放卡拉 OK 光碟	75
麦克风设定	75

DVD 设置功能表选项

其他功能

调谐器操作

\m + + + - \+	~ ~
调狄频追	86
预设频道	86
使用随插即用	86
自动预设	87
手动预设	87
选择一个预设频道	87
删除预设频道	87
切换调频间隔	87

声音和音量控制

个别扬声器音量调节	88
选择环绕声	89
选择数位声音效果	89
音量控制	89

故障排除 ______ 90-91

词汇				92
----	--	--	--	----

规格说明		93
------	--	----

介绍

提供配件

复合视频接线 (黄色)

音频接线 (白色/红色)





FM 天线

MW环形天线

遥控器和两枚电池 (12nc: 3139 258 70101)



清洁光碟

如要清洁光碟,使用具有微纤维的清洁软 布,由光碟的中心以直线方向抹至碟边。

当心!

切勿使用溶剂例如苯、稀释剂、市面上出售 的清洁剂或抗静电的喷剂清洁光碟。

DVD录制器的光学装置(激光) 在操作上比普通DVD 或 CD播放机需要更多电源, 用来清 洁DVD 或 CD播放机的清洁CD可能会损害光 学装置(激光)。因此避免使用清洁用的CD。

52

设置

寻找适合位置

将装置放在平坦、坚硬和稳固的表面。
 不要将装置放在地毯上。
 为免令产品受热,切勿将装置放在其他设备上(例如:接收器或扩音器)。
 不要在装置下面放置任何物品(例如光碟和杂志)。

通气空间

将装置放置在通风良好的位置,防止内部 过热,保持装置背部和顶部最少有10厘米 (4.5")的间隙,左侧和右侧有5厘米(2.3") 的间隙,以防止过热。



避免高温、潮气、水及尘埃

装置不应暴露於滴水或泼水的环境中
 切勿在产品上放置任何危险物品(例如:装有液体的物件、燃点著的腊烛)。

步骤 1:放置扬声器和低音 扬声器



取得最佳的环绕立体声效果,所有的扬声器 (低音扬声器除外)皆应放置在与欣赏位置 等距处。

- 前置左右两个扬声器放置在与电视机两侧等 距的位置上,两个扬声器与欣赏位置保持大约 45 度的夹角。
- 中置扬声器放置在电视机或 DVD 播放系统顶部,使中间声道的声音保持在中央位置。
- 后置两个扬声器面对面地放置在与一般欣赏 位置的耳朵同高处,或挂於墙上。
- ④ 低音扬声器放置在邻近电视机的地面上。

帮助提示: — 避免电磁干扰,请不要让前置扬声器过 於靠近您的电视机。 — 应使DVD系统周围保持足够的通风。

基本连接(续)





使用附送的扬声器接线,将有颜色的 插孔与扬声器接线配对,以连接随机 附送的扬声器系统。

帮助提示:

确保扬声器缆线正确连接,不适当连接
 会因短路而对系统造成损毁。
 要防止不必要的噪声,不要将AV重低音
 扬声器靠近 DVD 系统、交流电适配器、
 电视或其它辐射源。

基本连接(续)

步骤 3 :连接电视机



重要资讯!

- 根据您的电视机性能,您只须选择以下视频连接中的一项。

- DVD系统直接与电视机连接。
- 完成基本连接后,翻至第 63 页以安装 电视。

帮助提示:

- 要通过本 DVD 系统收听电视频道,请用 附带的音频电缆(白/红)连接AUDIO-TV IN 介面和电视机上相对应的 AUDIO OUT介面。

55

选项1:连接逐行扫描电视(供选)

用 S-视频电缆(没有随附)连接 DVD 系统
 的 S-VIDEO 介面和电视机上的 S-视频输入
 介面(或标有 Y/C 或 S-VHS)。

选项2:使用复合视频界面

 用附带的复合视频电缆(黄)连接 DVD 系统的 CVBS 介面和电视机的视频输入介面 (或标有 A/V In、Video In、CVBS、 Composite 或 Baseband 的介面)。

基本连接(续)

步骤 4:连接逐行扫描电视 (供选)

步骤 5:连接 FM/MW 天线



重要资讯! 只有使用色差信号(Y Pb Pr),及具有逐 行扫描功能的电视机时,才能达到逐行扫描 的视频质量。

- 用元件视频电缆(红/蓝/绿-没有随附) 连接 DVD 系统的 Y Pb Pr 介面和电视机 上相对应的元件视频输入介面(或标有 Y Pb/Cb Pr/Cr 或 YUV)。
- 要通过本 DVD 系统收听电视频道,请用附带的音频电缆(白/红)连接 AUDIO-TV IN介面和电视机上相对应的 AUDIO OUT介面。
- ③ 参考第 64 页,查阅设定逐行扫描的详情。

56

- 把随附的 MW 线圈天线连接到 MM 介面。把 MW 线圈天线放置在架子上或固定在台子或 墙上。
- 把随附的 FM 天线连接到 FM 介面。拉伸 FM 天线并把它的末端固定在墙上。 使 FM 立体声的接收效果更好,请连接一条室外 FM 天线(没有随附)。



帮助提示:

- 调较天线的位置以得到最佳的接收效果。

- 天线应尽量远离您的电视机、录影机或其 他辐射源,以防产生不必要的干扰。

步骤 6:连接电源电缆



中文(简体)

正确完成所有连接之后,

- 调较 VOLTAGE SELECTOR 至本地电压。
- 把 AC 电源线插入电源插座。 DVD系统上的经济电力备用灯会亮起。切勿 再进行任何连接或改变任何连接。

帮助提示: - 查阅系统后面或底部型板上以鉴定产品 等级。

连接至外部设备

连	接	录	影	机	或	有	线	/
卫	星	接	收	器				



观看和收听重放节目

- 按图示把录影机或有线 / 卫星接收器连接到 电视机。
- 把 DVD 系统的 AUX IN (R/L) 介面连接到 录影机或有线 / 卫星接收器上的 AUDIO OUT 介面。

按遥控器上的 AUX/DI键,选择 "RUX" 启动输入源。

58

用录影机录制 DVD 影片

有些 DVD 是防盗拷的。您不能用录影机进行录制或拷贝。

- 连接 DVD 系统的 S-VIDEO 介面和录影机上的 S-VIDEO IN 介面。
- ④ 连接 DVD 系统的 LINE OUT (R/L) 介面和 录影机上的 AUDIO IN 介面。 这样,您就可以录制类比立体声了 (双声道,右声道和左声道)。

录制前,调较 DVD 系统的音量水平至 3 或较低,以便使声效从LINE OUT介面播 出。

要边观看边录制 DVD 影片,你必须用 CVBS连接(如前面所述),把 DVD 系统 和电视机连接起来。

连接至外部设备(续)

连接数位音频设备



收听重放节目

 连接 DVD 系统的 DIGITAL IN 介面和 数位音频设备上的 DIGITAL OUT 介面。

按遥控器上的 AUX/DI 键,选择" II " 启动输入源。

帮助提示: - 有些 DVD 是防盗拷的。您不能用录影机 或数位记录设备录制光碟。 - 如果使用数位连接,您不能收听或录制 SACD 或 MP3CD。 - 要通过 DIGITAL IN 连接来播放节目,请 把播放器的数位输出设定PCM 格式。 - 要了解完整的设备连接和使用细节,请参 阅其他设备的用户手册。

遥控器



- 1 ወ
- 转换至经济电力备用模式或启动系统。
- ② 源按钮
 DISC:转换到DISC模式。
 电视;转换至电视源模式。
 来自电视的声音会从DVD系统播出。
 TUNER (调谐器):在FM和MW波段之间 切换。
 AUX/DI:在AUX和DIGITAL IN模式之间 切换。
- 3 VOL +-
- 调较音量水平。
- (4) ◀▶▲▼
- DISC:功能表专案选择。
- TUNER (调谐器):使用▲▼开始自动 搜寻,或使用◀▶上/下调较无线电的 频率。
- (5) ◄◀ / ►►
- DISC: *向后搜索/向前搜索或选择曲目。
- TUNER (调谐器):选择预设的频道。
- (6) PAUSE II
- DISC:暂停播放。
- (7) SETUP
- DISC:进入或退出系统设置功能表。
- (8) **ZOOM**
- 放大电视萤幕中的图像。
- (9) SLEEP
- 设置睡眠计时功能。
- (10) TV VOL + -
- 调较电视机音量(仅限飞利浦电视机)。
- (11) SURR
- 选择多声道环绕或立体声模式。
- (12) SOUND
- 选择一种声效。
- *= 按住按钮两秒以上。

60

中文(简体)

遥控器(续)

TUNER

C

2

8

0

(🔺

(ок

ΡΙ Δ

Þ

PALISE

SETUR

4

DISC

MENU

DISPLAY

(<

STO

ON/OFF

FEATURE

(13)

(14) •

(15)

(16)

(17)

(18)

(19)

(20)

(21)

(22)

(23)

(24)

中文(简体)

(13) 数字键盘 (0-9)

- DISC: 输入光碟中一个曲目/标题的号码。
- TUNER (调谐器):输入一个预设频道的号码。
- (14) DISC MENU
- 进入或退出光碟目录功能表。
- 只适用於 VCD,可选择各种预览功能。
- (15) DISPLAY
- DISC:显示有关录放影机现时状况或光碟的 资讯。
- (16) OK
- 确认选项。
- 17 PLAY ►
- DISC: 开始播放。

(18) STOP ■

- 退出操作。
- DISC: 停止播放。
- DISC: 按住此按钮将会开启或关闭光碟
 托盘。
- TUNER (调谐器): *删除一个预设好的
 频道。

(19) **AUDIO**

- 选择声音语言(DVD,VCD)或声道。

20 SUBTITLE

- DISC:选择字幕语言。

(21) REPEAT

- DISC:选择各种重复模式;关掉重复模式。

22 PROG

- DISC:开始编辑节目。
- TUNER:开始*自动/手动预设节目。

23 MUTE

- 静音或恢复音量。

24) 卡拉 OK 按钮

MIC ON/OFF:开启/关闭麦克风。 FEATURE:进入卡拉 0K 目录功能表。 VOCAL:可在各种声音模式选项中切换。 KARAOKE: 输入麦克风设定选单。

*= 按住按钮两秒以上。

4/13/05, 11:19 AM

中文(简体)



1 STANDBY ON O

- 转换至经济电力备用模式或启动系统。
- ② 光碟托架

主机

- ③ OPEN CLOSE ▲
- 开/关光碟托架。
- ④ ECO POWER 指示灯
- 在经济电力备用模式时灯会亮起。
- (5) iR
- 把遥控器指向这个感测器。
- ⑥ 系统显示面板
- (7) VOLUME
- 调较音量水平。
- ⑧ MIC LEVEL (麦克风音量)
- 启动麦克风音量模式,并使用 VOLUME 控制 来设定麦克风的音量大小。

- ⑨ MIC (麦克风)
- 连接麦克风插孔。
- (10) SOURCE
- 选择相应的有效输入模式:DISC,TUNER (FM/MW),TV 或 AUX/DI。
- (11) **II PLAY PAUSE**
- DISC:开始/暂停播放。
- TUNER (调谐器): 在 Plug & Play 模式下 开始预设频道安装。
- DISC: *向后搜索/向前搜索或选择曲目。
- TUNER (调谐器):选择一个预设好的频道。
- (13) STOP
- 退出操作。
- DISC: 停止播放。
- TUNER (调谐器):按住此按钮将会删除目前 预设好的频道。

*= 按住按钮两秒以上。

步骤 1:把电池装入遥控器中



- 打开电池盒。
- 请跟从电池盒内的(+-)标记,将两节 R06 或 AA 电池装入。
- 3 关闭电池盖。
 - 注意!

- 如电池耗尽或长期不用遥控器时,请将电 池取出。

请勿混用新旧电池或不同类型的电池。
 电池中含有化学物质,请妥善处理
 电池。



- 将遥控器直接对准前置面板上的遥感器 (iR)。
- 按遥控器上的播放源选择按钮,选择您希望 控制的播放源。(例如:电视、频道)。
- 3 然后选择您想要的功能
 (例如:▶、|◀◀、▶►|)。

步骤 2:开启DVD 系统

按 SOURCE 控制按钮选择:

 $\begin{array}{rcl} \text{DISC} & \rightarrow & \text{FM} \rightarrow & \text{MW} \rightarrow & \text{TV} \rightarrow & \text{AUX} \rightarrow \\ & & \text{DI} \rightarrow & \text{DISC} \dots \\ \hline \hline \sigma \overrightarrow{k} \end{array}$

=X

按遥控器上的 DISC、TV、TUNER 或 AUX/DI。

切换到节能待机模式

按 STANDBY ON (①)。
 → 显示幕将变空白。

步骤 3:设置电视机

DVD 系统与电视连接后,您必须将电视切换 至输入端(如「EXT」、「0」、「AV」)的 正确频道号码,以便观赏 DVD 系统的播放 节目。

- 按 SOURCE 控制按钮,直到 "DISE"出 现在显示面板上。
- 2 打开电视,调较正确的视频输入频道。您应该可以看到电视上出现 DVD 背景蓝屏。
 → 这个频道通常位於最低频道和最高频道之间,可能被称为 FRONT × A/V IN × VIDEO。详情请参阅您的电视机手册。
 → 或者,您可以调到电视的频道 1,然后重复按频道往下按钮,直到出现这个视频输入频道。

→ 或者,在电视遥控器上可能有一个按钮或 切换键,用於选择不同的视频模式。

准备使用(续)

设定逐行扫描功能(仅限逐行扫描电视) 逐行扫描电视每秒的帧格较隔行扫描(传统 电视)高出两倍,当中接近多出一倍的线 数,逐行扫描可制造出更高解象度及更高画 质的影像。 重要! 在启动逐行扫描功能之前,请确定: 1) 你拥有逐行扫描功能的电视,可以接收 到逐行扫描的信号。 2) 你使用色差视频输出(Y Pb Pr),将 DVD 系统连接到电视机(查阅第56页)。 关掉电视的逐行扫描模式,或者启动隔行扫 描模式(杳阅电视的用户手册)。 在遥控器上,按DISC键,开启DVD系统。 第63页)。 → 这时候,电视屏幕应该显示蓝色的背景 画面∘ ④ 在遥控器上,按 SETUP 键。 ⑤ 按▶,选择 { Video Setup Page }。 **L**) Video Setup Page **ТV Т**уре TV Display On Progressive Picture Setting Off ⑥ 选择{ Progressive } > { On }, 然后按 「**OK**」确认。 → 下面的菜单将在电视出现。 HINTS: (refer to the owner's manual) ACTIVATING PROGRESSIVE: 1. Ensure your TV has progressive scan. 2. Connect with YPbPr(GBR) video cable. 3. If there is a blank screen on normal TV, wait 15 seconds for auto recover. Cancel

⑦ 按◀在菜单选择 K → 按 OK 确认。

此时电视将没有影像,直至你开启电视的逐行扫描模式。

- 3 开启电视的逐行扫描模式(查阅电视使用 手册)。
 - →下面的菜单将在电视出现。

Confirm again to use p If picture is good press	rogressive scan s OK on remote
ок	Cancel

 按 ◀ 在菜单选择

 → 现在已完成安装,你可享受高质数的 影像。

如没有影像:

- 等 15 秒作自动恢复。
 或者
- 在 DVD 系统按 OPEN CLOSE ▲ (开关),关闭 电视的逐行扫描模式,开启光盘托盘。
- 🖸 在遥控器按◀。
- 在遥控器按 MUTE 。
 在电视会出现蓝色的DVD背景画面。

帮助提示:

- 市场上有些逐行扫描和高解像度的电视, 不能完全和该DVD系统兼容,在逐行扫描模 式播放DVD视频光盘时,出现不自然的画 像,如出现此情形,请关闭在DVD系统和电 视机的逐行扫描功能。

提示: 划有<u>底线</u>的选项 是默认设置。 返回上一级功能表,按 ◀键。 清除功能表,按 SETUP 键。

64

准备使用(续)

中文(简体)

选择相应彩色系统

为了在本 DVD 系统中播放 DVD、 电视机和 DVD 播放器的制式应该相匹配。 在更改电视机制式之前,请确定您的电视机 制式。

- ① 在 disc 模式下,按 SETUP 键。
- ② 重复按▶键,选择 { Video Setup Page }。
- ⑧ 按▲▼选择 {TV Type}, 然后按▶。

* 40			C⇒
Video Setup P	age		
TV Type TV Display Progressive Picture Setting		PAL NTSC Multi	

④ 按▲▼键选择下列选项中的一项:

{ PAL } 一 如果电视机使用 PAL 制式,请选择此项。它会把 NTSC 制式光碟的视频信号转换成 PAL 格式输出。

{ NTSC } 一 如果电视机使用 NTSC 制 式,请选择此项。它会把 PAL 制式光碟的 视频信号转换成 NTSC 格式输出。

{ Multi } 一 如果电视机相容 NTSC 制式和 PAL 制式(多制式),请选择此项。视频输 出格式会与光碟的视频信号相一致。

⑤ 选择其中一项设置,然后按 OK 键。
 → 按照电视上的指示确认选项(如果提供)
 → 如果出现空白萤幕或不正常显示,等待
 15 秒后让其自动恢复。

设置电视显示

根据您的电视,调较 DVD 播放器的萤幕高 宽比。

您要播放的光碟必须支援您所选择的萤幕高 宽比:否则,在播放时,这项设置将不会对 画面起作用。

- ① 在 disc 模式下,按 SETUP 键。
- 2 重复按▶键,选择 { Video Setup Page }
- 3 按▲▼键选择 {TV Display}, 然后
 按▶ 键。



④ 按▲▼键选择下列选项中的一项:

{ 4:3 Pan Scan } - 如 果您有一台普通电视, 并希望图像的两边根据 您的电视萤幕的高宽比 进行裁切或伸缩,请选 择此项。



{4:3 Letter Box } – 如果 您有一台普通电视,请选择 此项。在这种情况下,会出 现一个宽屏画面,电视萤幕 的上下部分会出现黑带。

{**16:9 Wide Screen**} - 如果您有一台宽屏 电视,请选择此项。



选择一项设置,然后按
 OK 键。

提示: 划有<u>底线</u>的选项 是默认设置。 返回上一级功能表,按 ◀键。 清除功能表,按 SETUP 键。

准备使用(续)

步骤 4: 设置语言参数

您可以设定首选语言,无论您何时播放光 碟,DVD 系统都会自动切换到您所设定的语 言。如果光碟不支援这种语言,光碟的默认 语言会取而代之。

不管光碟使用何种语言,系统功能表的OSD (萤幕显示)语言将会保持您所设定的语言 不变。

萤幕显示(0SD)语言

- ① 在 disc 模式下, 按 SETUP键。
- ② 按 ▶选择 { General Setup Page }。
- ⑧ 按▲▼选择 { OSD Language }, 然后按 ▶ 键。



④ 按▲▼选择一种语言,然后按 OK 确认。

音频、字幕和光碟功能表语言

- 按 两次以停止播放,然后再按 SETUP 键。
- ② 反复按 ▶键选择 { Preference Page }。
- ⑧ 按▲▼键,每一次选择下列选项中的 一项,然后按▶键。
 - { Audio } (光碟音轨)
 - { Subtitle } (光碟字幕)
 - { Disc Menu } (光碟功能表)

× =>) [
Preference Page	
Audio Subtitle Disc Menu Parental PBC MP3/JPEG Nav Password DivX Subtitle Default	English Espanil Françis Portuguê Suomi

④ 按▲▼键选择一种语言,然后按 OK 确认。

如果您需要的语言没有列出,请选择 {Others}。

用遥控器上的**数字键盘(0-9)**,输入 4 位元语言代码"XXXX"(参阅第2页 "语言代码"),然后按 OK 确认。

5 重复步骤 3~4 进行其他设置。

提示: 划有<u>底线</u>的选项 是默认设置。 返回上一级功能表,按 ◀键。 清除功能表,按 SETUP 键。

66

重要!

如果当按下某个按钮时, 萤幕上出现禁止图示(ø或X), 这意味着当前光碟不支援该功能或此时该功能不可用。

DVD 光碟和播放器具有区域限制。在播放光碟之前,请确认该光碟与您的播放器的使用区域相同。

一 请勿推光碟托架或将任何其他物体放置 在托架上。否则,会导致播放器故障。

可播放的光碟



您的 DVD 家庭影院系统可播放:

- 数位多功能光碟(DVDs)
- 视频压缩光碟 (VCDs)
- 超级视频CD (SVCDs)
- 超级音频CD (SACDs)
- 唯读数位视频光碟+可刻录[可读写] (DVD+R[W])
- 音频压缩光碟(CDs)
- MP3 光碟、CD-R(W)中的图像 (Kodak, JPEG)文件
 - JPEG/ISO 9660/UDF 格式
 - 支援的JPEG频率: 3072 x 2048
 - 支援的采样频率:
 - 32 KHz, 44.1 KHz, 48 KHz
 - 支援的比特率:32~256 (kbps),可变 的比特率
- Windows Media™Audio 音频光碟
- CD-R[W]中的MPEG-4文件
 - Simple profile(简类压缩协定)
 - Advanced simple profile(高效简类 压缩协定)(640-480)
- CD-R[W]/DVD+R[W]上的DivX 光碟:
 - DivX 3.11, 4.x 和 5.x
 - 不支援GMC(全域动态补偿)和 QP(四分之一图元)

区码

在本 DVD 系统中播放的 DVD 必须标有 ALL regions 或 Region 6。您不能播放标有其他 区码的光碟。



光碟操作



帮助提示:

 由於光碟的类型或刻录条件不同,系统 极有可能不能播放 CD-R/RW 或 DVD-R/RW。
 如果您在播放某张光碟时出现问题, 请换试其他光碟。不正确格式化的光碟将无 法在本系统中播放。

播放光碟

- 按 SOURCE 控制键,直至显示面板上显示 "DISC"(或按遥控器上的 DISC 按钮)。
- 打开电视电源并且调到正确的视频输入频道。(参阅第 63 页"设置电视机")
- 3 按 OPEN CLOSE ▲ 一次,打开光碟托架, 放入光碟,然后再按此键关上托架。 → 确认光碟的标签向上。

④ 自动播放。
 → 如果电视显示光碟功能表,参阅第 69 页
 "使用光碟功能表"。

→ 如果光碟被家长控制锁定,就必须输入您的6 位元密码。(参阅第82~83页)。

提示: 这里描述的操作方式可能不适用於某些光碟。请参阅光碟上附带的说明。

自动节能待机模式

这是一种节能特性,如果您在光碟停止播放 后 30 分钟内不做任何操作,系统将会自 动切换到节能待机模式。

基本的播放控制

暂停播放

 ● 在播放时,按▶Ⅱ(或按遥控器上的 Ⅲ 按钮)。
 → 恢复正常播放,按▶Ⅱ(或遥控器上的 PLAY ▶ 按钮)。

选择其他曲目/章节

 按 |◄< / ▶►| 键 或用数字键盘
 (0-9) 输入曲目 / 章节的号码。
 → 如果在重放模式下,按 |◄< / ▶►|键 将重放同一曲目/章节。

向后搜索/向前搜索

按住 ◄ / ▶▶ 键,然后按▶Ⅱ(或遥控器上的 PLAY ▶ 按钮)。恢复正常播放。
 → 在搜索时,再按 ◄ / ▶▶ 键,将会降低/加快搜索速度。

停止播放

● 按 ■ 键。

选择不同的重放/随机播放功能

 在光碟播放时,连续按 REPEAT,选择一种 'Play Mode'。

DVD

- → RPT ONE (repeat chapter) (重放章节)
- → RPT TT (重放标题)
- → SHUFFLE(随机播放)
- → RPT SHF (随机重放)
- → RPT OFF (关闭重放)

VCD/SVCD/CD

- → RPT ONE (重放曲目)
- → RPT ALL (重放光碟)
- → SHUFFLE(随机播放)
- → RPT SHF(随机重放)
- → RPT OFF (关闭重放)

MP3/SACD/DivX/Windows Media[™] Audio

- → RPT ONE (重放曲目)
- → RPT ALL/RPT FLD (重放文件夹)
- → SHUFFLE(随机播放)
- → RPT OFF (关闭重放)

帮助提示:

— 对於 VCD,如果打开 PBC 模式,重放 功能无效。

提示:

这里描述的操作方式可能不适用於某些光碟。请参阅光碟上附带的说明。

中文(简体)

其他的视频播放操作 (DVD / VCD / SVCD)



使用光碟功能表

视光碟而定,当您放入光碟后,电视上会出 现一个功能表。

选择一种播放方式或专案

● 用遥控器上的 ◀▶▲▼ 键或数字键盘 (0-9),然后按 OK 开始播放。

要弹出或清除功能表

按遥控器上的 DISC MENU 按钮。

观看回放信息

OSD 功能表能显示光碟播放资讯(例如: 标题或章节号码、已播放时间、音频/字幕 语言),可在不影响光碟播放的情况下可以 完成许多操作。

● 在播放时,按 DISPLAY。

→ 光碟资讯目录会出现在电视萤幕上。

Menu	►		
Title	02/02		
Chapter	02/14		
Audio	5.1CH		
Subtitle	Off		\bigtriangledown
Bitrate		Title Elapsed	0:29:17

	Menu	•		
	Track Disc Time Track Time Repeat Time Disp.	01/02 0:49:17 0:03:43 Off Total Elapsed		V
I	Bitrate		Total Elapsed	0:29:17

- 2 按▲▼浏览资讯,按0K 进入。
- Ⅰ 用数字键盘(0-9)输入数位/时间或按▲ ▼选择,然后按 OK 确认。 → 播放器将播放所选时间的片断或被选的标 题/章节/曲目。

前移静帧

- 在播放时,按遥控器上的 Ⅱ 键。 → 暂停播放,声音静音。
- 反复按 II ,以观看下一副图像。
- 恢复正常播放,按 PLAY ▶ 键。

从最后一个停止点开始恢复播放

本 DVD 系统可以从光碟最后停止播放的位 置继续播放(仅适用於无使用档案/资料夹 选单录制的最后十张光碟)。

- 放入最后播放过的十张光碟中的一张
- 2 当显示面板出现 "LORDING"(载人) 字样, 请按 PLAY ► (或 ►II) 从最后停止播放 的位置开始播放。

取消恢复播放模式

● 在停止模式下,再按■键。

放大

这项功能能放大电视萤幕的图像,并移动放 大的图像。

- 在播放时,反复按 ZOOM 键,选择不同的放 大系数。 → 用◀▶▲▼键移动放大的图像。 → 将继续播放。
- 反复按 ZOOM 键,恢复到原始尺寸。

切换声轨语言

这个操作只对具有多声轨语言的 DVD 起作 用,您可以在播放 DVD 时选择想要的 语言。

反复按 AUDIO 键,选择可用的音频语言。

对於 VCD - 变换声道

反复按 AUDIO 键,选择光碟所提供的可用 声道(立体声道、左单声道、右单声道或 混合单声道)。

切换字幕语言(仅用於 DVD)

这个操作只对具有多字幕语言的 DVD 起作 用,您可以在播放 DVD 时切换想要的字幕 语言。

● 反复按 SUBTITLE ,选择不同的字幕语言。

这里描述的操作方式可能不适用於某些光碟。请参阅光碟上附带的说明。

预览功能(仅用於 VCD)

- 按 DISC MENU键。
- 2 按▲▼选择 { Track Digest }、{ Disc Interval } 或 { Track Interval }。
- Ⅰ 按 OK 打开其中一个选项。

Select Digest Type:

Track Digest Disc Interval

<u>Tra</u>ck Interval

{Track Digest }

此功能把每个曲目的图像缩小,并在萤幕中 以每六幅图像的方式显示,帮助您了解光碟 中每个曲目的内容。

{ Disc Interval }

此功能用於把光碟分割成均等的六个部分, 并在同一页面上显示出来,预览整张光碟的 内容。

{Track Interval }

此功能用於把单个曲目分割成均等的六个部 分,并在同一页面上显示出来,帮助您预览 所选的曲目。



(如以上 6 个小图示所示)

- ④ 用 ◀ ▶ ▲ ▼ 键选择一个曲目。
- ⑤ 按 |◀◀ / ▶▶| 键打开上一页或下一页。
- ⑥ 按 0K 确认。

退出预览功能

用 ◀▶▲▼ 键选择 { Exit }, 并按 OK 确认。

返回预览功能表

用 ◀▶▲▼ 键选择{ MENU }并按 OK 确认。

提示: 这里描述的操作方式可能不适用於某些光碟。请参阅光碟上附带的说明。

播放MP3 /Windows Media™ Audio/JPEG /MPEG-4光碟

本播放器能播放个人录制的 CD-R/RW 或 商用 CD 上的 MPEG-4、MP3、Windows Media™ Audio、JPEG、VCD 和 SVCD 文件。

重要资讯!

您必须打开电视并调到正确的视频输入 频道。(参阅第 63 页"设置电视机")。

① 放入光碟。

 → 根据光碟目录/文件结构的复杂程度, 光碟的读取时间可能会超过 30 秒钟。
 → 光碟功能表显示在电视萤幕上。

	00:19 04:39	001/003
	\MP3_files_128k	bs
	Previous	
•	Picture 1	
•	Picture 2	
73	MP3 Music 1	
73	MP3 Music 2	
	050 000	⊳ ∰00

- ② 如果视盘主菜单包含多个文件夹,按▲▼ 以选择所要的文件夹,并且按 0K 打开这个 文件夹。
- ⑧ 按▲▼ 以选择轨道 / 文档,并且按 0K 启动 回放。

→将会逐个播放图片文件,直到该文件夹中的图片播放完毕。

在播放时,您可以:

- 按 | ◄
 / ▶▶ | 键选择当前文件夹中另一个 曲目 / 文件。
- 按 < / ▶ 可快速倒转 / 快转搜寻音乐曲目。
- 要选择当前光碟中另一个文件夹,按▲键返回根目录,然后按▲▼键选择您要的文件 夹并按OK键确认。
- 连续按 REPEAT 进入不同的 'Play Mode'。
- 按 II 键停止或按 PLAY ▶ 恢复播放。

同步播放 MP3 音乐和 JPEG 图片

- 放人一张含有音乐和图片的 MP3 光碟。
 → 光碟的功能表目录会出现在电视萤幕中。
- ② 选择 一首 MP3 曲目,按 ▶Ⅱ (或按遥控器上的 PLAY ▶ 按钮)开始播放。
- 3 在 MP3 的音乐回放中,用 ◀▶▲▼ 键从视盘菜单选择一个图像文件夹,再按▶Ⅱ(或 PLAY ▶)。
 → 将会逐个播放图片文件,直到该文件夹中的图片播放完毕。
- ④ 要退出同步播放,按 DISC MENU 后再按■。

帮助提示:

- 由於光碟的结构和属性或播放的条件,某 些 MP3/JPEG/DivX/MPEG-4 可能无法播放。 - 在听 MP3 光碟时,偶尔出现"跳过"的 情况是正常的。

– 由於在网上下载时数位内容的清晰度不 够,在播放 MPEG-4/DivX 时偶尔会出现图 元化的情况是正常的。

- 对於带有不同格式的多区段资料光碟,只 有第一个区段是可用的。

提示: 这里描述的操作方式可能不适用於某些光碟。请参阅光碟上附带的说明。

播放图像碟(幻灯片)

重要资讯!

您必须打开电视并调到正确的视频输入 频道。(参阅第63页"设置电视机")

 放入一张图片光碟(Kodak Picture CD, JPEG)。
 → 对於 Kodak 光碟,幻灯片演示开始。
 → 对於 JPEG 光碟,图片功能表将会出现在 电视萤幕上。按 ▶Ⅱ(或按遥控器上的
 PLAY ▶ 按钮)开始幻灯片演示。

预览功能

此功能可显示当前文件夹或整张光碟的 内容。

❶ 在播放时,按■。

→ 12 个图示图像会显示在电视萤幕上。



- 2 按 ◄ / ►► 键在上一页 / 下一页中显示 其他图像。
- ⑧ 用 ◀▶▲▼ 键选择其中一幅图像,并按 OK 开始播放。
- ④ 按 DISC MENU 返回图片 CD 功能表。

缩放图像

- 在播放时,反复按 ZOOM 选择不同的缩放 比率。
- 2 用 ◀ ▶ ▲ ▼ 键在放大後的图像中移动。

旋转 / 反转图像

- 在播放时,用 ◀▶▲▼键键旋转 / 反转 电视萤幕中的图像。
 - ▲: 垂直反转图像
 - ▼: 水平反转图像
 - ◀: 逆时针旋转图像
 - ▶: 顺时针旋转图像

支持 JPEG 图像格式

文档格式:

– 文件的扩展名必须是'*.JPG'而不是 '*.JPEG'。

它只可以显示DCF标准的静态图像或JPEG 图像,例如:TIFF。它不能重放移动图像, Motion JPEG,渐进JPEG 及其他格式或JPEG 以外的其他图像格式,或有声音的图像,例 如:AVI-文档。

- 由於大量歌曲/图像编辑在一张视盘上, DVD系统可能需要较长时间在电视上显示视 盘内容。 中文(简体)

提示: 这里描述的操作方式可能不适用於某些光碟。请参阅光碟上附带的说明。

播放 Super Audio CD (SACD)

有三种类型的 SACD 光盘:单层、双层或混 合光盘。混合光盘包含 Super Audio CD 层 和标准音频 CD 层,只有 SACD 层可以在本 DVD 播放器中播放。

● 放入一张 SACD。
 → 光盘菜单出现在电视屏幕上。

- 2 自动开始播放。
 → 如果 SACD 含有多声道声轨和立体声轨,
 多声道声轨将优先播放。
 → 要播放立体声轨, 用 ▲▼ 键在光盘菜单中选择,然后按PLAY ►(或 ►II按钮)。
- 播放期间,按
 / ▶ 将可快速倒转/快转 搜寻。

帮助提示: - 不能编辑 SACD 曲目。

播放 DivX 磁盘

该DVD系统支持你从电脑下载到CD-R/RW的 DivX电影重放(见第 78 页,获得更多资讯)

- ❶ 载入一个DivX 磁盘。
- DivX电影如包含外部字幕,电视会出现字幕 菜单供选择。
- 在这种情形,按在遥控器的SUBTITLE (字幕)键,开启或关闭字幕显示。
- ⑧ 按▶Ⅱ(或PLAY ▶)开始播放。
- 若DivX磁盘包含多种语言字幕,你可按 SUBTITLE(字幕),改变播放中的字幕。
- 播放期间,按
 /▶ 将可快速倒转/快转 搜寻。

帮助提示: - 可以支持具有下列扩展名称(.srt,. smi, sub, ssa, ass)的字幕档案,但不会 在档案导航菜单上出现。

- 字幕档案名称须与电影档案一样。
- 字幕只能显示最多45个字符。

提示: 这里描述的操作方式可能不适用於某些光碟。请参阅光碟上附带的说明。

播放卡拉 0K 光碟

重要资讯!

您必须打开电视并调到正确的视频输入 频道。(参阅第63页"设置电视机")

将麦克风(无随机提供)连到 DVD 主机侧板上的 MIC(麦克风)插孔(如下所示)。





- 2 放入卡拉 OK 光碟。
 → 如果出现光碟选单,使用 ▲▼ 键进行选取,然后按OK确认键开始播放。
- ③ 欲关闭人声或变更卡拉 0K 光碟的声道,请 在遥控器上重复按 VOCAL 键,即可在各种声 音模式中切换。
- ④ 在遥控器上按 MIC ON/OFF 打开麦克风,即 可尽情欢唱卡拉 OK。
- 歌唱时,按前方面板上的 MIC LEVEL 并调
 较 VOLUME 控制,便可以设定麦克风的音量
 大小。

麦克风设定

 在遥控器上按 KARAOKE 键到{ Microphone Setup Page }(麦克风设定)页。



2 在{ Microphone Setup Page }(麦克风设定)页中,使用 ▲▼ 键选择麦克风设定选项,然后按 OK 确认键。

{ <u>Mic Volume</u> }(麦克风音量)

使用 ▲ ▼ 键设定麦克风的音量大小
 (00 ~ +20)。选择「00」作为麦克风的最低
 音量设定。

{ Echo Level } (回音级数)

使用 ▲ ▼键设定回音级数
 (00 ~ +20)。选择「00」作为回音的最低
 级数设定。

{ Key } (音调)

 一 使用 ▲ ▼ 键设定符合您个人声音的音 调高低 (-10 ~ +10)。
 选择「-10」作为最低可能的音调以及

[+10]作为最高音调。欲回到原始音调, 请选择[00]。

提示: 这里描述的操作方式可能不适用於某些光碟。请参阅光碟上附带的说明。

DVD 设置功能表选项

这台DVD系统可以按顾客要求确定DVD系统以 适应个人特殊要求。

进入一般设置页

- 在遥控器上按 DISC,然后按 SETUP。
- ② 按 ◀▶ 以选择 'General Setup Page' (一般设置页)图标。
- ⑧ 按 0K 确认。



锁定 / 解锁光碟进行观看

并非所有的光碟都被光碟生产商评级或加 密。您可以通过锁定光碟,禁止特殊光碟的 播放。最多能锁定 40 张光碟。

① 在 'General Setup Page' 中,按▲▼选择 { Disc Lock }, 然后按▶。

{LOCK } 选择此项,禁止当前光碟的播放。要接著使用被锁定的光碟,需要输入 6 位元密码。 默认的密码是'136900'(参阅第 84 页 "修改密码")。

{ <u>UNLOCK</u> } 选择此项,解除光碟锁定,并允许播放。

2 按▲▼选择一项设置并按 OK 确认。

调节系统显示面板亮度

您可以选择显示幕的不同亮度水平。

- ① 在 'General Setup Page'中,按▲▼选择 { Display Dim }, 然后按 ▶
 - { 100% } 选择高亮
 - **{70%}** 选择中等
 - {40%} 选择暗淡
- ② 按▲▼选择一项设置并按 OK 确认。

提示: 划有<u>底线</u>的选项 是默认设置。 返回上一级功能表,按 ◀键。 清除功能表,按 SETUP 键。

编辑光碟曲目 (对图片 CD/MP3/SACD 无效)

您可以按照您所编辑的曲目顺序进行播放。 最多可以储存 20 个曲目。

● 在遥控器上按 PROG。

或

在'General Setup Page'中, 按▲▼ 选择 { Program },然后按 ▶选择{ Input Menu }。

2 按 0K 确认。

Program : Track (01 - 17)				
1 04	4			
2 1				
3 1	1	8		
4 _				
		10		
	Exit		Start	Next _{bb}

输入您喜爱的曲目/章节

- 用数字键盘(0-9),输入有效的曲目/章节 号码。
- ④ 用 ◀▶▲ ▼ 键移动游标到下一个位置。
 → 如果曲目号码多於 10 个,按 ▶▶ 键打 开下一页,继续编辑,或
 → 用 ◀▶▲ ▼ 键在编辑功能表中选择 { Next },然后按 OK。
- 5 重复步骤 3~4,输入另一个曲目 / 章节 号码。

DVD 设置功能表选项(续)

如果您想删除一个曲目

- ⑤ 用 ◀ ▶ ▲ ▼ 键把游标移到您要删除的 曲目。
- 按 0K 从编辑功能表中删除该曲目。

开始编辑播放

 ③ 用 ◀ ▶ ▲ ▼ 键选择编辑功能表上的 { Start },然后按 0K。
 → 按编辑的顺序开始播放所选的曲目。

退出编辑播放

Im Image: Figure 1
 Image: Figure 2
 Image: Figure 2
 Image: Figure 2
 Image: Figure 2

 Image: Figure 2

 Image: Figure 2

 Image: Figure 2

 Image: Figure 2

 Image: Figure 2

 Image: Figure 2

 Image: Figure 2

 Image: Figure 2

 Image: Figure 2

 Image: Figure 2

 Image: Figure 2

 Image: Figure 2

 Image: Figure 2

 Image: Figure 2

 Image: Figure 2

 Image: Figure 2

 Image: Figure 2

 Image: Figure 2

 Image: Figure 2

 Image: Figure 2

 Image: Figure 2

 Image: Figure 2

 Image: Figure 2

 Image: Figure 2

 Image: Figure 2

 Image: Figure 2

 Image: Figure 2

 Image: Figure 2

 Image: Figure 2

 Image: Figure 2

 Image: Figure 2

 Image: Figure 2

 Image: Figure 2

 Image: Figure 2

 Image: Figure 2

 Image: Figure 2

 Image: Figure 2

 Image: Figure 2

 Image: Figure 2

 Image: Figure 2

 Image: Figure 2

 Image: Figure 2

 Image: Figure 2

 Image: Figure 2

 Image: Figure 2
 </l

OSD 语言

这个功能表中含有萤幕语言显示的不同语言 选项。详情请参阅第66页。

萤幕保护-开/关

萤幕保护可帮助您保护电视显示装置免受 损害。

① 在 'General Setup Page'中,按▲▼
 选择 { Screen Saver }, 然后按 ▶。

{ On } (丑)

如果您希望播放停止时或暂停时间超过 15 分钟时关闭电视萤幕,请选择此项。

{ Off } (关) 选择此项关闭萤幕保护功能。

2 按▲▼键选择一项设置并按 0K 确认。

DivX[®] VOD 注册码

Philips为您提供了DivX[®] VOD(视频点播) 注册码,以便您通过 DivX[®] VOD服务租借 或购买影片。 欲知更多信息,请游览 www.divx.com/vod 。

① 在 'General Setup Page'中,按▲▼键选择 { DIVX(R) COD Code },然后按▶键。
 → 注册码将会出现。

2 按 0K 退出。

I注册码通过 DivX[®] VOD 服务 www.divx.com/vod 购买或租借影片。按照 指示,把影片下载到 CD-R/RW 上,以便在 本 DVD 系统中播放。

帮助提示: - 所有从 DivX[®] VOD 下载的影片只能在本 DVD 系统中播放。

提示: 划有<u>底线</u>的选项 是默认设置。 返回上一级功能表,按 ◀键。 清除功能表,按 SETUP 键。

进入音频设置页

- ① 在遥控器上按 DISC , 然后按 SETUP。
- ② 按◀▶ 选择 'Audio Setup Page' 图示。
- ⑧ 按 0K 确认。



扬声器音量 / 扬声器延迟

该选单含有扬声器的设定选项,可让您调较 个别扬声器的音量和距离。详情请参阅第 88 页。

夜间模式 – 开 / 关

夜间模式打开时,高音量输出会被柔化, 同时低音量输出会被提高到可听见的水平 (只限DVD)。这对於在晚上观看您喜爱的动 作电影是很有用的,可以不打扰其他人。

① 在 'Audio Setup Page' 中,按▲▼选择 { Night Mode },然后按▶。

{On}(开) 选择此项调较音量水平。此功能只对具有 杜比数位模式的电影有效。

{ Off } (关) 如果您想享受全动态范围的环绕声,请选择 此项。

② 按▲▼选择一项设置并按OK 确认。

DVD 设置功能表选项(续)

CD 增加取样率

通过使用最先进的数字信号处理过程,你可 转换音乐CD至较高的取样率以获得更佳的声 音质素。

中文(简体)

确保本系统已切换至立体声模式。

① 在 'Audio Setup Page',按 ▲▼ 选择 { CD Upsampling },然后按 ▶。

{ <u>Off</u> } (关) 选择该功能取消CD - 增加取样率功能

{ 88.2 kHz (X2) }
选择该功能将CD的原始取样率增大2倍。

② 按▲▼选择一个设置并按 OK 确认。

帮助提示:

- 如果您在遥控器上按 SURR (环绕) 键选 择「多声道」模式,则会取消光碟的上升脉 冲调较功能。

提示: 划有<u>底线</u>的选项 是默认设置。 返回上一级功能表,按 ◀键。 清除功能表,按 SETUP 键。

进入视频设置页

- 在遥控器上按 DISC,然后按 SETUP。
- ② 按 ◀▶ 选择 'Video Setup Page' 图示。
- 3 按 0K 确认。



		¢
Video Setup P	age	
TV Type TV Display Progressive Picture Setting		

电视制式

这个功能表包含制式选项,可选择与相连接的电视匹配的制式。详情请参阅第65页。

电视显示

这个功能表包含萤幕高宽比选项,可根据电 视类型,设置 DVD 系统的萤幕高宽比。 详情请参阅第 65 页。 逐行扫描功能 – 开 / 关

在逐行扫描模式中,您可以享有高画质的影像及较少的闪烁情形。唯有将 DVD 系统的 Y Pb Pr 插孔连到有支援逐行扫描视讯输人 的电视机才可以使用此功能。否则,影像可 能无法显示或扭曲失真。欲了解正确的逐行 扫描设定,请参阅第 64页。

 ① 在 'Video Setup Page'中,按▲▼键选 择 { Progressive },然后按▶键。

{ Off } (关)
选择此项,关闭逐行扫描功能。

{ On } (开)
选择此项,打开逐行扫描功能。

 2 按▲▼键选择一项设置并按 OK 键确认。
 → 按照电视萤幕显示的指示,确认选项 (如有)。

→ 如果出现空白萤幕/萤幕扭曲,等待 15 秒让其自动恢复。

提示: 划有<u>底线</u>的选项 是默认设置。 返回上一级功能表,按 ◀键。 清除功能表,按 SETUP 键。

图像设置

本 DVD 系统提供 3 套预设的图像颜色设置 和一种自定义设置。

① 在 'VIDEO SETUP PAGE' 中, 按 ▲▼键
 选择 { Picture Setting },然后按 ▶
 键。

{ <u>Standard</u> } (标准) 选择该项作为原色设置。

{ Bright } (亮度) 选择此项可使电视图像变亮。

{ Soft } (温和) 选择该项作为暖色设置。

{Personal } 选择此项,可通过调较亮度、对比度、色度和颜色(饱和度)来定义您自己的图像色彩。

2 按▲▼选择一项设置并按 0K 键确认。

3 如果您选择 { PERSONAL },请进行步骤
 4~7。

→ 'Personal Picture Setup' 功能表显示。

Personal Picture Setup		
Brightness		0
Contrast		0
Tint		0
Color		0

④ 按▲▼键选择下列选项中的一项:

{ Brightness } 增加亮度值使图像变亮,反之亦然。选择零 (0)为平均值设定。

{ Contrast }

增加对比度值使图像锐化,反之亦然。选择 零(0)均衡对比度。

{ Tint }

增加色度值使图像变暗,反之亦然。选择零 (0)为平均值设定。

{ Color }

增加颜色饱和度值使图像色彩增强,反之亦 然。选择零(0)均衡颜色饱和度。

- ⑤ 按 ◀▶ 键调较最适合您的个性化要求的 设置。
- ④ 重复步骤 ④~⑤,调节其他色彩要素。
- ⑦ 按 0K 确认。

提示: 划有<u>底线</u>的选项 是默认设置。 返回上一级功能表,按 ◀键。 清除功能表,按 SYSTEM MENU 键。

进入优先选择页

- 按 键两次,停止播放(如有),然后按
 SETUP。
- 2 按 ◀▶ 键选择 'Preference Page' 图示。
- 3 按 0K 键确认。



音<mark>频、字幕、光碟功能表</mark> 这些功能表含有不同的语言选项,提供给录 制在 DVD 中的音频、字幕和光碟功能表选

择。详情请参阅第 66 页。

通过家长控制进行播放限制

有些 DVD 的整张光碟有限制或部分场景有 限制。您可以设置播放的限制等级。 等级水平从 1 到 8,并随国家的不同而 定。您可以禁止播放某些不适合您的小孩观 看的光碟,或允许播放某些具有可替换场景 的光碟。

 ① 在 'Preference Page' 中,按 ▲▼键选择 { Parental },然后按▶键。

× 40 f	
Preference Page	
Audio Subtitle Disc Menu Parental PBC MP3/JPEG Nav Password DivX Subtitle Default	1 Kid Safe 2 G 3 PG 4 PG 13 5 PGR 6 R 7 NC 17 8 Adult

- 2 按 ▲ ▼ 键放入的光碟选择一种等级,并按 OK 键。
- 3 用数字键盘(0-9),输入 6 位元密码(参阅 第 84 页 "修改密码")。
 → 如果 DVD 高於您所设置的等级,DVD 将 不能播放,除非输入您的 6 位元密码。

提示: 划有<u>底线</u>的选项 是默认设置。 返回上一级功能表,按 ◀键。 清除功能表,按 SETUP 键。

<u>等级说明</u>

- I Kid Safe 2 G
- 一般观众,适合任何年龄人士观看。
- 3 PG
- 建议在家长指导下观看。
- 4 PG13
- 不适合 13 岁以下儿童观看。

5 PGR - 6 R

- 家长指导- 限制级:建议限制 17 岁以下 人士观看,或只能在家长或监护人指导下 观看。

- 7 NC-17
- 17 岁以下不得观看;不建议 17 岁以下 人士观看。

8 Adult

- 成人级;含有色情、暴力的画面或语言, 仅供成年人观看。

帮助提示:

- 如果 VCD, SVCD, CD 上没有分级提示, 则家长控制对这类光碟无效。这点也适用於 大多数的非法光碟。

- 尽管有些电影等级可能会印在光碟的封面 上,但 DVD 本身却没有编人等级。等级限 制功能对这类光碟不起作用。

PBC

PBC (播放控制) 可让您按照显示的选单互 动播放 VCD 影音光碟。此功能仅适用於具 有播放控制功能的 VCD 2.0。

 ① 在 'Preference Page'中,按▲▼键选择 { PBC },然后按▶键。

{ **<u>On</u> } (王**) 如欲在放入 VCD 後显示索引选单,请选择 此项。

{ 0ff } (关)
选择此项可略过索引选单,并可立即开始 播放。

2 按▲▼键选择一项设置并按 0K 键确认。

MP3/JPEG 功能表 - 开/关

只有具有功能表的 MP3/JPEG 光碟才能设置 MP3/JPEG 浏览器。您可以选择不同的显示 功能表以方便浏览。

① 在 'Preference Page'中,按▲▼键选择 { MP3/JPEG NAV },然后按▶键。

{Without Menu } 选择此项,显示 MP3/ 图片 CD 中的所有 文件。

{With Menu } 选择此项,只显示 MP3/ 图片 CD 中的文件 夹功能表。

2 按▲▼键选择一项设置并按 0K 键确认。

帮助提示: - 当您放人 SACD 光碟时,将会自动取消此 功能。

修改密码

家长控制和光碟锁定都使用同一个密码。要 播放一张被禁止的光碟或在提示输入密码 时,输入您的 6 位元密码。默认的密码是 <u>136900</u>。



- { Password },然后按▶键选择
- { Change } $^\circ$



2 按OK键进入 'Password Change Page'。



- 用数字键盘(0-9),输入您的旧6 位元密码。
 - → 如果是首次使用,输入'<u>136900</u>'
 - → 如果您忘记旧密码,输入'<u>136900</u>'
- ④ 输入新的 6 位元密码。
- 再次输入新的 6 位元密码确认。
 → 新密码生效。
- ⑥ 按 0K 键确认。

设置DivX 字幕字型

你可设置支持录制DivX字幕的字型种类。

① 在 'Preference Page',按▲▼选择 { DIVX Subtitle},然后按 ▶。

{ <u>Standard</u> } 由该DVD播放机提供的标准英语字幕字型 清单。

{ Others } 选择该功能显示其它的字幕字型。

2 按▲▼选择设置,然后按 OK 确认你的选择。

恢复原始设置

设置 DEFAULT 功能,所有选项和个人设置 恢复到出厂默认设置。

- ① 在 'Preference Page'中,按▲▼键选择 { Default },然后按 ▶ 键选择{ RESET }。
- 2 按 OK 键确认。
 → 所有设置将恢复到出厂默认设置。

中文

提示: 划有<u>底线</u>的选项是默认设置。 返回上一级功能表,按 ◀键。 清除功能表,按 SETUP 键。

设置睡眠计时

睡眠计时可以使系统在预设的时间自动切换 到节能待机模式。

 反复按遥控器上的 SLEEP,直到出现想要的 关机时间。
 →选择下列时间(分钟):
 ·15→ 30→ 45→ 60→ 0FF→ 15...
 →如启动睡眠模式,显示面板上会出现
 "SLEEP"的图示。
 → 在系统切换到节能待机模式前,会显示
 10 秒倒计时。
 "SLEEP 10"→ "SLEEP 9"→
 "SLEEP 1"→ "STRNBY"

取消睡眠计时

 反复按 SLEEP,直到出现 "DFF",或按 STANDBY ON (①)按钮。

调谐器操作

重要资讯! 确认FM和 MW天线已经连接好。

调较频道

- 按遥控器上的 TUNER(或按前置面板上的 SOURCE 控制按钮),选择 "FM" 或 "MM"。
- 按遥控器上的▲▼键。
 →显示面板会出现 "SEAREH" 字样,直到 搜寻到有强大讯号的频道为止。
- 必要时请重复步骤 2,直到找到您所要的 频道为止。
- ④ 要调较信号微弱的频道,按住 ◀▶ 键并重复 地按,直到找到最理想的接收效果。

预设频道

您可以储存最多 40 个FM频道和 20 个 MW 频道。

帮助提示:

- 如果在 20 秒钟内不做任何操作,系统将 推出预设模式。

- 在随插即用模式下,如果没有检测到有效 的频率,会出现 "PLERSE EHEEK FM/MW RNTENNR"。

使用随插即用

随插即用可以自动存储所有的有效频道。



- 在第一次设定时,请按 TUNER。
 → 出现 "RUTO INSTRLL PRESS PL R4"。
- 按 PLAY ▶ 键直到显示面板上出现 "START..."字样。
 → 系统将从 FM 频道开始搜寻,然后转到 MW 频道。
 所有讯号强大的频道均会自动储存。
 → 安装结束,将会播放最后一个接收到 频道。

调谐器操作(续)

中文(简体)

自动预设

使用自动预设功能来储存或重新设定所有预 设的预设频道。



- 按遥控器上的 TUNER,选择 "FM" 或 "MM"。
- 2 按住 PROG , 直到出现 "START...."。
 → 前面的所有预设将会被覆盖。

手动预设

使用手动预设功能仅储存您最喜爱的频道。

- 🕕 调较到您喜爱的频道(参阅 " 调较频道 ")。
- ② 按 PROG 键。
- ⑧ 按 | ◄ < / ▶ ► | 选择您想要储存目前频道的 预设号码。
- ④ 按 PROG 键储存。

选择一个预设频道

● 按遥控器上的 TUNER ,然后按□<
 ↓ 以选择预置数目(或用数字键盘)。
 → 波段,预设号码和频率将会显示出来。

删除预设频道

● 在调谐器模式中,按遥控器上的◀◀ / ▶▶ 键选择预设的频道。

 2 按住 ■ 直到出现 "FM/MW × DELETED" (FM/MW × 删除)为止。
 → "×"是指预设号码。。
 → 该频道会继续播放,但已从预设清单中 删除。
 → 其馀预设的频道号码仍保持不变。

切換调频间隔 (并非所有版本都有)

在某些国家中,MW/FM 波段中邻频的频率 间隔是 9 kHz/50 kHz (某些地区为 10 kHz/100 kHz)。原厂的预设频率间隔是 9 kHz/50 kHz。

重要资讯! 切换调频间隔将会删除所有已经储存的 预设频道。

- 按 SOURCE 键选择 "FM" 或 "MW"。
- 按 STANDBY ON 切换 DVD 系统到节能待机 模式。
- 再按 STANDBY ON (待机开启)启动 DVD 系统,并按住前方面板上的 ◄ 按钮。
 → 显示面板上会显示 "GRID 9" 或
 "GRID 10"。

帮助提示: - GRID 9 和 GRID 10 表示调频间隔分别是 9 KHz 和 10 KHz。

声音和音量控制

个别扬声器音量调节

您可以调较延时时间(仅用於中置扬声器和 环绕扬声器)和每个扬声器的音量水平。 这些调较可让您根据周围环境和设备优化 声响。

重要资讯!

在调较扬声器设置之前,按遥控器上的 SURR 按钮,选择多声道环绕声模式。

- 按 ■以停止回放,然后按 SETUP 键。
- ② 反复按▶键选择 { Audio Setup Page }。
- ⑧ 按 ▲▼键选择 { Speakers Volume }, 然后按 ▶ 键。



- ④ 使用 ◀▶ 键设定每个扬声器的音量大小 (-6dB ~ +6dB)。
- ⑤ 按 0K 确定。

6 按▲▼键选择 { Speakers Delay }, 然后按 ▶键。



- ⑦ 使用 ◀▶ 键设定中置扬声器和后置扬声器 的延迟时间,以符合您最佳的环绕音效 需求。
- ⑧ 按0K 确定。

帮助提示: — 增加/减少 1ms (毫秒)的延迟时间相 当於 30cm 的距离变更。 — 当环绕扬声器比前置扬声器更靠近欣赏 位置时,使用较长的延时设定。 — 测试音会自动产生,以帮助您调较每个 扬声器的声音水平。

提示: 划有<u>底线</u>的选项 是默认设置。 返回上一级功能表,按 ◀键。 清除功能表,按 SETUP 键。

声音和音量控制(续)

选择环绕声

 按 SURR 选择:
 多声道或立体声。
 → 不同的环绕声模式的有效性取决於所用的 扬声器数目和光碟的固有声音。
 → 中置和环绕扬声器只在多声道环绕声模式 下起作用。
 → 有效的多声道输出模式包括:杜比数位、 DTS (数码影院系统)环绕和杜比 Dolby Pro Logic II。

→ 在环绕声模式下播放时,立体声广播或录 音会产生一些环绕声效果。

然而,单声道声源不会从环绕扬声器中产生 任何声音。

帮助提示:

 如果系统设置功能表开启,您不能选择环 绕声模式。

选择数位声音效果

选择一种能与您的光碟内容相匹配的、或能优化您所播放的音乐类型的数位声音效果。

按遥控器上的 SOUND。

当播放电影光碟时或在 TV 模式下,您可以 选择: CONCERT, DRAMA, ACTION or SCI-FI. CONCERT (音乐会)、DRAMA(戏剧片)、 ACTION(动作片)或 SCI-FI(科幻片)。

当播放音乐光碟时或在 TUNER、AUX/DI 模式下,您可以选择: ROCK (摇滚)、DIGITAL (数位)、CLASSIC (古典) 或 JAZZ (爵士)。

帮助提示: - 要使声音降半调,选择 CONCERT 或 CLASSIC。

音量控制

调较 VOLUME 控制(或按遥控器上的 VOL +/-)提高或降低音量水平。 → "VOL MIN" 是最低音量水平,"VOL MIX"是最高音量水平。

临时关闭音量

 按遥控器上的 MUTE。
 → 继续无声播放,并会出现 "MUTE"。
 → 要恢复音量,再按 MUTE 或提高音量 水平。

故障排除

警告

切勿自行修理系统,否则质量保证将无效。切勿打开系统,否则有电击危险。 如果出现故障,在将系统送修前,请根据下表检查故障。如果在这些提示下,您还不能解决问 题,谘询你的经销商或飞利浦公司寻求帮助。

问题	解决方案
→	— 检查电源插头是否正确连接。 — 按 DVD 系统前的 STANDBY ON ,打开电源。
没有图像。	 请参阅您的电视手册选择正确的视频频道。改变您的电视频道,直到您看到 DVD 萤幕。 按遥控器上的 DISC。 如己启动逐行扫描功能,但连接的电视不支援逐行讯号或缆线不是根据指示连接,查看第 64 页以获得适当的逐行扫描安装指示或如下述取消逐行扫描功能: 关闭电视的逐行扫描模式或转至隔行扫描模式。 按 OPEN CLOSE (开关)开启光盘托盘。 在遥控器按◀。 在遥控器按 MUTE (静音)。
完全扭曲的图像或黑屏 / 白屏。	 如果您在改变 'TV TYPE' 设置时发生这种情况,等待 15 秒 让其自动恢复。 当你激活逐行扫描功能便会出现此种情况,等待15秒以便自 动复原。 检查视频连接。 有时会出现轻微的图像变形。这不是故障。 清理光碟。
即使您设置了电视显示,但仍无 法改变萤幕高宽比。	 DVD 光碟中的高宽比是固定的。 要视电视的类型而定,该电视可能无法改变萤幕高宽比。
没有声音或声音扭曲。	 调较音量。 检查扬声器的连接和设置。 按遥控器上的正确输入源按钮(例如 TV 或 AUX/DI),选择您想通过 DVD 系统收听的设备。 若通过 LINE OUT 连接至电视,你必须调较 DVD 系统的音量水平至3或较低,以便使声效通过 LINE OUT 从电视扬声器播出。
不能实现某些功能,如视角、 字幕或多语言音频。	DVD 光碟本身不具有这些功能。DVD 光碟不允许改变声音或字幕的语言。
不能选择设置 / 系统功能表中某 些专案 。	 在选择设置 / 系统功能表前,按 STOP 按钮两次。 根据光碟的实用性,有些功能表专案是不可选的。

需要协助吗?请至 <u>www.philips.com/support</u>

故障排除(续)

中文(简体)

问题	解决方案
DVD 播放器没有开始播放。	 放人一张可读的光碟,播放面朝下。DVD+R/CD-R 必须已经刻录成功。 检查光碟类型、制式(PAL 或 NTSC)和区码。 检查光碟上是否有划痕或斑点。 按 SETUP 关闭设置功能表萤幕。 您可能需要输入密码以改变家长控制等级或将光碟播放解锁。 系统内湿度太高。取出光碟,系统保持开机状态一小时左右。
中量和环绕扬声器没有声音	 确认中置和环绕扬声器正确连接。 按 SURR 按钮选择正确的环绕声设置。 确认您的播放源是以环绕声(DTS, Dolby Digital 等等) 录制或广播。
无线接收效果差	 如果信号太弱,调较天线或连接外部天线,以得到更好的接收效果。 加大系统和电视或录影机之间的距离。 调到正确的频率。 使天线远离可能产生噪音的任何设备。
遥控器不能正常工作	 在按功能键(▶, ◀◀, ▶▶)键)前,选择输入源(例如 DISC 或 TUNER)。 把遥控器靠近系统。 更换新电池。 遥控器直接指向 IR 感测器。 检查电池是否正确安装。
不能播放 DivX 电影	 检查 DivX 文件是否是在 'Home Theatre' 模式下用 DivX 5.x 编码器编码的。
DVD 系統不能工作	- 断电几分钟后,重新接上电源,尝试进行正常的操作。

需要协助吗?请至 <u>www.philips.com/support</u>

词汇

模拟:声音并未转换为数字。模拟声音变化 多端,而数码声音则有特定的数值。这些插孔 能透过左、右两个声道传送音频。

长宽比:显示图象的垂直及水平尺寸比例。 传统电视的水平及垂直比例为4:3,而阔萤 幕电视则为16:9。

AUDIO OUT 插孔: 位於 DVD 音响系统背面的插 孔,负责传送音频至另一系统。(电视、立体 声等)。

比特率:保存指定长度音乐的数据:以每秒千 比特、 kpbs或录音速度作量度单位。一般来 说,比特率愈高或录音速度愈快,音质也就愈 好,但所占的光碟空间也就愈多。

章节:在 DVD 上较标题为短的画面或乐曲段 落。标题是由多个章节组成,而每个章节均已 编上章节号码,方便阁下搜寻。

色差视频输出插孔:位於 DVD 音响系统背面的 插孔,能把高质视频画面传送至附有色差视频 输入插孔的电视(R/G/B,Y/Pb/Pr等)。

光碟目彙:能使用萤光幕显示并选择收录在 DVD中的图像、声音、字幕及多角度观赏等 功能。

DivX 3.11/4.x/5.x: DivX 编解码器是一种专 利申请中的技术,而 MPEG-4 是根据 DivXNetworks, Inc. 所研发的视频压缩技术, 可将数位影像压缩成极小的尺寸以便在网路上 传输,同时还能保持高画质。

杜比数码:由杜比实验室发展出来的环回立体 声系统,拥有高达六个数码音频声道(前左、 前右、环回左、环回右和中置、重低音 扬声器)。

杜比环绕专业逻辑 II:它是一个经改良的阵 矩解码技术,在杜比环绕程式材料上,可提供 更佳的空间感和方向性。它能在可转换的立体 声影碟上提供震撼性的三维声场效果。它亦能 将环绕音效带进汽车音响内,当传统环绕程式 与杜比环绕专业逻辑 II 解码器完全兼容时, 便可将声轨解码以完全感受专业逻辑 II 的更 放声效,当中包含独立左和石环绕声道(此等 材料亦与传统专业逻辑解码器兼容)。

DTS:数码影院系统。这是一个有别於杜比 数码的环回立体声系统,其格式是由其他公司 研制出来的。

JPEG:极普遍的数码静止画面格式。由联合照 相专家组提出的静止画面数据压缩系统,虽然 压缩比例高,但影像质素,只会受轻微的 影响。

<u>MP3</u>:附有声音数据压缩系统的档案格式。 MP3 全名为 Motion Picture Experts Group1 (或 MPEG-1) Audio Layer 3。如使用 MP3 格 式, CD-R或 CD-RW 光碟能储存比普通 CD 多 10 倍的数据。

92

<u>多声道</u>:DVD已把每条声音频成一个声场。 多声道是指拥有三个或以上声道的音频结构。

家长监管:此 DVD 功能,可根据不同国家的 限制水平,限制播放光碟用户的年龄。每张光 碟的限制各有不同。启动功能后,如软件的级 数较用户自订的级数为高,光碟将不能播放。

播放控制(PBC): 收录在视频 CDs 或 SVCDs 的 讯号,用以控制复制程序。如使用在视频 CD 或支援 PBC 的 SVCD上的目录萤幕,你便可以 享用互动式软件以及拥有搜寻功能的软件。

逐行扫描:它能以讯号框的形式,同时显示画面上的所有水平线。这个系统能把 DVD上的隔行视频转换为逐行扫描格式,以连接逐行显示屏。这样便能大大提升垂直解像度。

地区编码:此系统令光碟只能在预先设定的地 区播放。此 DVD机只能播放拥有兼容地区编码 的光碟。你可在产品标签上,找到 DVD机的地 区编码。部份光碟或会拥有多於一个的兼容地 区(或全区)。

<u>S视频</u>:能分别传送亮度及色彩讯号,营造出 清晰的画面。只有在电视拥有 S-视频输入插 孔的时候,方可使用 S-视频。

超级声频 CD(SACD):这个声频格式,是以 现今 CD的标准为基础,当中藏有更多数量的 资料和高质素的音效。这里有3种类型光碟: 单层、双层和混合光碟。混合光碟包括标准 CD和 SACD 的资料。

<u>环回</u>:此系统能安排多个扬声器环绕聆听者, 藉以制造 3D 立体声场,令人彷如身处现场 一样。

标题:在视频软件中的 DVD、音乐等图像或 音乐功能中最长的部份或在音频软件中的整张 专辑。每个标题均已编上标题号码,方便阁下 找寻。

VIDEO OUT 插孔: 位於 DVD 音响系统后的 插孔,用以传送视频至电视。

规格说明

放大器部分

输出功率	500瓦
–前置扬声器	75瓦 RMS / 声道
─后直扬戸器 ─中置扬声器	/5
–低音扬声器	100瓦 RMS
频率回应	20赫 - 20千赫/-3 dB
讯号杂讯比 输人灵敏度	> 62 dB (CCIR)
– AUX In	1000 mV
– 数位输入	1Vpp

调谐器部分

接收频率	FM 87.5 — 108兆赫
	(50千赫)
	MW 531 — 1602千赫
	(9千赫)
	MW 530 — 1700千赫
	(10千赫)
26 dB寂静灵敏度	FM 20 dB
	MW 4 μV/m
图像抑制比	FM 25 dB
	MW 28 dB
中频抑制比	FM 60 dB
	MW 45 dB
信噪比	FM 60 dB
	MW 40 dB
AM 压制比	FM 30 dB
谐波失真	FM Mono 3%
	MW 5%
频率回应	FM 180赫 - 10千赫/±6 dB
立体声分离	FM 26 dB (1千赫)
立体声门限值	FM 23.5 dB

电源电压 110 - 127V/220 - 240V; 50/60赫 可切換 电力消耗 100瓦 省电待机功率 <0.5瓦</td> 尺寸(阔 X 高 X 深) 360 x 54 x 324 毫米 重量 2.7千克

前置扬声器/后置扬声器

系统	2路,密闭音箱
电阻	6 Ω
扬声器	1 x 76毫米 (3")高频 +
	18毫米锥顶高频扬声器
频率回应	120赫 — 12.5千赫
尺寸(阔 X 高 X	深)94 x 175 x 65 毫米
重量	0.58千克/每个

中量扬声器

主机

系统	2路,密闭音箱
电阻	3Ω
扬声器驱动器	1 x 76毫米 (3")高频 +
	18毫米锥顶高频扬声器
频率回应	120赫 - 12.5千赫
尺寸(阔X高X深)	225 x 94 x 75 毫米
重量	0.78千克

低音扬声器

电阻	312
扬声器驱动器	152毫米 (6")低音扩音器
频率回应	30赤 - 120赤
尺寸(阔 X 高 X 深)	360 x 340 x 130 毫米
重量	3.92千克

规格改变不另行通知。

中文(简体)

光碟部分

镭射种类	半导体
光碟直径	12cm / 8cm
视频解码	MPEG-3/MPEG-1/MPEG-4/
	DivX 3.11, 4.x & 5.x
视频处理器	12比特
制式	PAL / NTSC
视频格式	4:3/16:9
视频信噪比	74 dB
复合视频输出	1.0 Vp-p, 75 Ω
S视频输出	Y - 1.0 Vp-p, 75 Ω
	C – 0.286 Vp–p, 75 Ω
音频处理器	24比特 / 192千赫
频率回应	4赫 – 20千赫 (44.1千赫)
	4赫 – 22千赫(48千赫)
	4赫 – 44千赫(96千赫)
	IEC 60958
杜比数位	IEC 60958, IEC 61937
DTS	IEC 60958, IEC 61937